

Stee Guijtz Ni Bacuaa Pabl Lo Guidoo Xten Guedx Corinto

Ni rojp guijtz ni bacuaa Pabl lo guidoo xten guedx Corinto

¹ Narä Pabl nacä apost xten Jesucrist sa'csi si'c rlahz Dios te gusule'ä xtiidxni. Narä näjza Timoteu, ni najc bejtznu lo xtidx Dios, rucuaanu guijszre lojtu rexpejn xquidoo Dios ni yu' guedx Corinto, näjza loj guiraa rexpejn Dios ni rbäjz nez guiraa reguedx Acaya. ² Rniabnu lo Dios ni najc Xtadnu näjza lo Dad Jesucrist, gacnäjreni la'tu, guscuedxireni lajztu.

Trabajw ni gudejd Pabl

³ Guiliä'pnu xpala'n Dios Xtad Jesucrist, nani rulaslahz nuurnu, nani rustoolahz nuunu. ⁴ Che rdejdnu trabajw, rbecdxini laaznu te rajcza rbecdxinu lajz renani cadejd trabajw con lagajc yälrbecdxilahz ni baniidx Dios loonu. ⁵ Sigajc ni rdedduxhnu trabajwduxh ni gudejd Jesucrist sa'csi rusule'nu xtiidxni, sigajcza rbecdxiduxh Jesucrist laaznu. ⁶ Palga rdeednu trabajw, najcni te gustolahz la'tu, te laatu lo dojl. Palga ruscuedxi Dios lajznu, si'c rujnni te cuedxilajztu te guntu huant che tedtu lagajc trabajw ni cadejdzanu. ⁷ Rinudzu'tz yälrunloj ni rajpnu xcuent la'tu, sa'csi nadonnu palga rdejdtu lagajc trabajw ni cadejdnu, suscuedxi Dios lajztu sigajcni ruscuedxini laaznu.

⁸ Rebetzä, rlazä gacheepactu lacti trabajwduxh bideednu nez reguedx Asia, tudxe'nsi dinu nien huant, sa'csi gudedcaj trabajwga, acasislinu. Trabawduxhtejni, benä xhigab sujnni gaan, sugu'tni nuurnu. ⁹ Gulicanu, alabiennu xhigab sejtpacnu. Niluxh dee gusajcnu te bisieednu na'c chaliilajznu lagajc nuurnu, alga chaliilajznu Dios nani ruspañsac rebengut. ¹⁰ Sa'csi Dios baslaa nuure lo yälgujtga, luxh sinuutis guslaani nuurnu lo yälgujt. Salilazduxhnu Diosre suslaaruni nuurnu, ¹¹ sa'csi cayacnäjtü nuurnu, cabedx-canabtu lo Dios xcuentnu. Dxejcti palga xhidajl bejn cabedx-canab lo Dios xcuentnu, xhidajlzareni sudeed xquixtios lo Dios xcuentnu xcuent xcälrulaslajz Dios ni baniidxni loonu.

Whicuent di Pabl nij guedx Corinto

¹² Dee najc nani ruspaa laaznu: rbedxi xcäriejnnu, ni'c ruluii loonu laaca nabajnnu, con yälñadolajz riennu si'cni rnibee Dios; xhet sa'csi rajpnu xcälñajn reben guedxliujdi, alga sa'csi racnäj Dios nuure. Si'cpac nabajnnu lo guedxliujre, luxh maazru che yu'nu lojtu. ¹³ Caculaanu lojtu rediidx ni sajc gojtu, ni sajc gacheetu, luxh cabäzä sachbesa'ctu guiragajc rediidx ni gucuaä, ¹⁴ lagajc si'cni agucbeetu mase gaii xtiidxnu, cabäzä guibaa lajztu xcuent nuurnu, sigajcni guibaa lajznu xcuent la'tu nen dxej ni jiaäd Dad Jesucrist.

¹⁵ Ni'cni ganiddoo benä xhigab niädhuiä la'tu te nibalajztu tio'p huält. ¹⁶ Nalajznu, benä xhigab nidedä ro'c che sa'a reguedx Macedonia, dxejcti stehuält cheni guibi'ä Macedonia, niädhuisacä la'tu

ro'c te niacnäjtu narä te nia'a Judea. ¹⁷ ¿Xhaa dina niunsa'cä xhigab che benä xhigabre? ¿La rchalotu runä xhigabä si'c te beñ guedxliuj nani runtiop lajzni, nani tejsi diidx rniini “sia'ä” nägajcza “dina cha'a”, ä? ¹⁸ Dios guluii lojtu guliica rniä lojtu, dinu guinii tejsi diidx “sia'ä” nägajc “dina cha'a”. ¹⁹ Xi'n Dios, Jesucrist nani bisule'nu lojtu narä näjza Silvan, näjza Timoteu dini guntio'p lajzni, dini guinii tejsi diidx “sunäni” näj “dina gunäni”, niluxh laani guiraa xtiidxni najc “sunäpacni”. ²⁰ Si'cza guiraa rediidx ni bia'n Dios loonu xcuent Jesucrist najcreni “sunäpacni”; näjza xcuent laani najcreni “sugacni si'c” par nuurnu, te chä'p xpala'n Dios xcuent nuurnu. ²¹ Dios cagusudzu'tzza nuure näjza la'tu lo xtidx Jesucrist, agulezani nuurnu te jiennu xtzuunni. ²² Abacuaazani xseenni loonu, ni'cni baniidxni Sprit Dxan xtenni te cuääzni neñ lastoonu.

²³ Rbedxä loj Dios gacbeeni xhi yu' lastoä, guliipacni te diruna gutalä xcälñajtu, ni'c dina niälsacä guedx Corinto. ²⁴ Di rlajznu guinibeenu xho chalilajztu, alga rlajznu gacnäänutu lo dzuun te guibaa lajztu; guliipac agusudzu'tztu lo xcälñililajztu.

2

¹ Niluxh lagajc xcuent xcälñasa'cä benä xhigab dina jiädhuisacä la'tu che cayac-huin lazä. ² Sa'csi palga narä siädyenä gac-huin lajztu, ¿chuni'c gun guibaa lazä? La'tistu, nani benä guc-huin lajzni. ³ Ni'cni lagajc xcuent ni'c bacuaä lojtu, te che jiälä lojtu, di rebejñ gunhuin lazä nani riäjñ guspaa lazä. Luxh nancheä palga narä guibaa lazä, nägajc

la'tu sibaaza lajztu. ⁴ Che bacuaä guijtza lojtu, lacti xhigabduxh benä, binduxhä; xhet te gachuindi lajztu, alga te gacheetu yäl_sanälazduxh ni sanälazä la'tu.

Yäl_rusiäj_l lajz ni yu' par nani bejn falt

⁵ Palga yu' chu tej ni cayujn cayac-huin lazä, xhet xtebtis lazä cayunhuinni näjza lajztu cayunhuinni guxii diidx guiniä sa'csi di rlazä guntu xhigabduxh. ⁶ Alabasacsiduxh xhidajl bejn dade'ga, na'cru gusacsituni naj. ⁷ Naj col_siäj_l lajztu xcuent xtoj_lni, col_cuecdxi lajzni didi gac-huinuxhtej lajzni. ⁸ Ni'cni rniabä lojtu, col_chanälajz bejn_re si'c ni huinälajztuni galoo. ⁹ Bacuaxgaäza lojtu te gacheä laa susoobtu xtidxä. ¹⁰ Naj renani jiäj_l lajztu xtoj_lni, näj narä siäj_l lazäni. Sigajcza narä, nani basiäj_l lazä, palga yu' xhi basiäj_l lazä, benäni xcuent xcäl_nasa'ctu, nez loj Jesucrist, ¹¹ te di gun be_ndxab gaan nuure, sa'csi anajnnu xho najc latsiaj ni rujn be_ndxab.

Guyu' Pablyärsia' che bidzuj_nni guedx Troas

¹² Che bidzunä guedx Troas, te gusule'ä xtidx Jesucrist, bejn Dad Jesucrist rutliidi badxojndi narä, ¹³ niluxh guyuduxhä yärsia' sa'csi dina nidxälä Tito, bejtznu. Ni'cni basadidxgacäreni, sa'äti nez reguedx Macedonia.

Jesucrist rujn riennu gaan

¹⁴ Xquixtios lo Dios nani con Jesucrist racnäj nuurnu te dipacnu gunijt, empac rujntisnu gaan, luxh con nuurnu guiraa nejz ruluilojni xhi saru najc gumbeepac bejn xtidx Dios. ¹⁵ Sa'csi najczanu si'c te guxh xten yalnejh xten Jesucrist lo Dios nez

loj renani chalilajz xtidx Dios näjza nez loj rebejn nani canijt sa'csi naadireni chalilajzreni xtiidxni. ¹⁶ Loj reni di chalilajz xtiidxni, najcnu si'c te guxh ni rugu't, loj renani rililajz xtiidxni, najcnu si'c guxh xten yalnejh ni rudeed yalnabaꞆcoob. ¿Chu laa ni racbee sa' recosga? ¹⁷ Sa'csi dinu gac si'c najc xhidajl bejn nani rusule' xtidx Dios te gunreni gaan meel. Nuure rusulesa'cnu xtidx Dios sa'csi rinälaazpacnu Jesucrist luxh si'c ni gunibee Dios, si'c rusule'nu, rusule'nu diidx con xcälracnäj Jesucrist nez loj Dios ni cahuii xhini'c riennu.

3

Diidx nacoob ni basa'n Dios loonu

¹ Che rniinu rediidxga, ¿la rchalotu canisacnu didxsa'c lagajc xcuentnu, ä? Yu'reni ca' guijtz ni rnii najcreni beꞆsa'c. ¿La rlajzzatu guiluiinu lojtu sa' guijtzga, o guiniabnu guntu sa' guijtzga xca'nu, ä? ² La'tu najc si'c xquijtznu ni rnii xho najcnu. Lastoopacnu acuajtu. Guiraa rebejn rajc rhuii xho huililajztu xtidx Dios sa'csi basule'nu xtiidxni lojtu. ³ Huenliisi rluijoj najctu si'c xquijtz Jesucrist, luxh nuurnu bizule'nu xtiidxni lojtu. Xhet con tintdi cuaj rediidxga, xhet lojdiza guij cuaj diidxga, Sprit Dxañ xten Dios ni nabajñ bacuaa rextidx Diosga, bacuaanireni lastootu.

⁴ Nadoncheenu redee, ni'cni xcuent Crist dinu guidxejb nez loj Dios. ⁵ Di gacdi jien xtebnu xhitis dzuun ni riennu, riennuni sa'csi laa Dios ni racnäj nuurnu. ⁶ Laani runiidx yalnadaan loonu. Nuurnu najcnu mos xten xtidxcoobni ni bia'nni con nuurnu. Luxh didxcoobga dini gac si'c xleii toMoisés ni bacuaareni lo guij, sa'csi xleiiini biädnä

dojl, dxejc gujtnu. Niluxh didxcoobga ni rusule'nu biädnä Sprit Dxi xten Diosni, luxh runiidxni yäl̄nabañcoob loonu. ⁷ Leii baluui yu' xtoj̄l bejn, riäj̄l guetreni. Xhidajl seen guyu' che bacuaa Dios rediidxga lo guij. Luxh di niajcdi nuhiii rexpejn Israel loj Moisés, bidxejbreni sa'csi rdimbicha' lojni, luxh sanuu cayuui yäl̄rdimbicha'ga. ⁸ Palga si'c gujc che biääd leii, aticaxh naj su'ru xcäl̄rdimbicha' xleii Sprit Dxi xten Dios, ni najc redidxcoob nani abasule'nu. ⁹ Palga xleii toMoisés ni baluiloj yäl̄gajt̄ xcuent dojl̄ biädnä yäl̄rdimbicha', aticaxh naj yu' xcäl̄rdimbicha' xtidxcoob Dios ni rudzucaj dojl̄. ¹⁰ Naj dirunu fii xcäl̄rdimbicha' xleii toMoisés sa'csi xtidxcoob Dios rdimbicha'ru par tejpas. ¹¹ Palga yäl̄rdimbicha' nani biuui bianisesduxhni tera't, stee yäl̄rdimbicha're ni najc par tejpas sidimbichasesduxhni.

¹² Luxh ni'c runiidx yäl̄rbecdxi lajznu, dipacnu guidxejb che rusule'nu xtidxcoob Dios. ¹³ Dinu gac si'c toMoisés, ni basäu tla' lajd lojni te di fii rexpejn Israel cayuui yäl̄rdimbicha' ni guyu' lojni. ¹⁴ Niluxh bicäjy xcäriejnreni; lo dxej najli che riel̄ xleii toMoisés, najcni si'cni yu' xhi lajd rusäuu lastooreni, rudxojn gabeereni, te di chalilajzreni, xtidx Jesucristtis rajc rudzucaj lajdga. ¹⁵ Lo dxe najli che rojreni xleii toMoisés, najcni si'cni ruscäjy te lajd xcäriejnreni. ¹⁶ Lo xtidx Dios rnii scree: “Niluxh che gusiechlajz te bejn, gudzuréni nez loj Dad, sibicaj lajdga”, nalajznu sacbeeni xtidx Dios. ¹⁷ Dad Jesucrist najc Sprit luxh cadro yu' Sprit xten Dios badzucaj Diosni lo xleii toMoisés. ¹⁸ Niluxh nuure dinu gusäu lajd lojnu, didi guscäjyni xcäriejnnu. Nuure najcnu si'c te

guihuajn cadro rdimbicha' xtuxh Dad Jesucrist, luxh chäi-chäi cadxaanu cayajcnu si'c najcni näjza caca'nu xcälrdimbicha' Jesucrist, sa'csi si'c cayujn Sprit Dxiän xtenni.

4

¹ Ni'cni sa'csi agule Dios nuure te gusule'nu xti-idxni, sa'csi balaslajzzani nuure, dipacnu jäxhan.

² Ni'cni rbälaznu recos ni rajc xhiga'tz, sa'csi rusaxtuyjreni. Dizanu gusguee, dizanu guchaa xtidx Dios, niluxh rniinuni si'cpacni najcni, te si'c ruhuii guiraa bejn rsiaapacnu lo xnezyuj Dios.

³ Niluxh palga yu' chu dipac gacbee rextidx Dios nani rusule'nu, najctisreni rebejn nani ala canitloj par tejpas, ⁴ sa'csi abascäy bejdxab ni rnibee guedxliujre xcäriejnreni, si'cni rujnni lo rebejn nani di chalilajz xtidx Jesucrist, te na'c fiireni xcälrdimbicha' xtidx Dios ni rnii xcuent xhanij xten Jesucrist, ni najc xtujxh Dios. ⁵ Che rusule'nu xtidx Jesucrist, dinu guiliä'p lagajc xpala'nnu, rliä'pnu ganaxtis xpala'n Dad Jesucrist. Nuure najcnu xmostu xcuent Jesucrist. ⁶ Che benchee Dios guedxliuj, guniini: “Lo xcäy suguirii te bajl ni gusanij.” Lagajc Diosga abasanij lastoonu te bani-idxni bajl ni najc yälriembee xcälrdimbicha' Dios nez loj Jesucrist.

Xho guiba_{nnu} con yälirililajz

⁷ Nuurnu najcnu si'c te guesyuj, xhet sajcdinu, niluxh guidxanu te yäl_{nasac}duxh, ni najc xtidx Dios xcuent Jesucrist, te guiluiloj xcäl_{nasa}'c xten xcäl_{rnibee} Dios lacuaa xhisi te yäl_{nadip}bäz xtenu.

⁸ Rdeednu trabajw guira nejz, niluxh dinu gunijt

yälrunloj. Mase di jien xho jiennu, dinu chu yärsia'.
 9 Rusacsíreni nuure, niluxh di Dios cuälaznu, rguijnreni nuure, dizareni ju't nuure. 10 Cadrotis rionnu rusacsíreni nuure si'c basacsíreni Jesucrist, te si'c nen tiejxhnu guluilojzani yäl'nabansac loj reben_ggut xten Jesucrist. 11 Cadrotis rionnu rlajzreni ju'treni nuure sa'csi rusule'nu xtidx Jesucrist te si'cza nen tiejxhnu guluilojzani xcäl'nabajn Jesucrist loj reben_g guedxliujre. 12 Ni'cni rujn yälgujt dzuun loonu, per yäl'nabajn cayujn dzuun lojtu.

13 Sa'csi rajpnu lagajc xsprit xten yälrlilajzga, sigajc ni caj lo xtidx Dios: "Huililazä ni'cni basule'ä diidx." Sigajcza nuure, huililaaznu xtidx Dios, ni'cni rusule'nuni. 14 Sa'csi nadonnu lagajc nani baspañsac Jesucrist loj reben_ggut, lagajcza laani gun guibañsacnu con Jesucrist te gunni sunäjnu la'tu nez lojni. 15 Rsiajcnu guiraa ni rsiajcnu te xcuenti la'tu gudeedru bejn xquixtios lo Dios, te guiliä'pruzareni xpala'nni xcuent yäl'rulaslajz ni sanuutis care'ch lo xhidajl bejn.

16 Ni'cni dinu gunijt yälrunloj, per mase tiejxhre acayujxh, guixe-guixee cagustioob Dios spritnu. 17 Retrabajw ni cadeednu lo yäl'nabajnre rdedgajczeni, niluxh rujnreni ga'pnu te yälrdimbichaduxh ni gajdnu guidon, ni najc par tejpas. 18 Dinu fiitis renani ruzen lo guedxliujre sa'csi sinitloj reni'c, alga cayenloonu renani di guzen, sa'csi renani di guzen najczeni par tejpas.

5

1 Aracheenu tiejxhnu najc si'c te yu' xten xaimnu lo guedxliujre, sidzujn dxej sinitlojni, nalajznu sejt tiejxhnu, suniidx Dios te tiejxhnu

xten xhaguibaa nani di nitloj, nalajznu dini guet par tejpas. ² Guliicani, lałni dxunnu neņ tiejxhre, rbedxneņnu rdeednu trabajw, ni'cni rlajznu maläii agojl guidxaa tiejxh guedxliujre te xca'nu te tiexhcoob ni siääd xhaguibaa. ³ Te si'c che acua'nuni, diruni gac si'cni suxhabääl xaimnu, sa'csi abicoob tiexhnu. ⁴ Lałni dxunnu neņ tiejxhre rbedxneņnu, rdeednu trabajw, sa'csi di rlaaznu suxhabääl xaimnu, rlajznu gacwnu tiexhcoobnu, te tiejxhre nani cayejt, sidebnäjni tiexhcoob ni siääd xhaguibaa. ⁵ Nani benchee nuure parpac dee najc Dios, lagajc nani runiidx Sprit Dxan xtenu loonu si'c te seen sujnpacnini.

⁶ Ni'cni dinu guidxeb, sa'csi nadonnu lałni nabajņnu lo guedxliujre, di gacdi guibajņnu xhaguibaa loj Dadga. ⁷ Sa'csi nabajņnu xcuent nani rililajznu, xhet xcuentdi nani rajc rhuiinu. ⁸ Ni'cni rniä nabajņnu dinu guidxeb, rchaloonu hueenru guisa'nnu tiejxhnu lo guedxliujnure, te choläznäanu Jesucrist xhaguibaa. ⁹ Ni'cni tejtis najc xhigabnu, palga lo guedxliujre o xhaguibaa, rlajztisnu jienu renani gun guibaa lajzni. ¹⁰ Sa'csi guiraanu riäjł suunu nez loj yagxhiil cadre gun Jesucrist yälguxhtis, te tejganu guica'nu xcuent nani bienu lo guedxliuj, palga dzunsa'cni, o palga dzunguijdxni.

Diidx xcuent yälrbecdxı lajzni

¹¹ Luxh sa'csi rdxejbnu (nalajznu rucuaadiaagnu xtidx) Dad Jesucrist, ruliidxnu rebejņ te chalilajzreni xtiidxni. Luxh Dios najc xho nabajņnu; maläii näjza lo xcäriejntu gululoj xho nabajņnu.

¹² Dinu guiliä'p lagajc xpala'nnu lojtu stehuält,

rniinu rediidxga lojtu te guibalajztu xcuentnu, te ga'ptu xhi diidx gusejctu lo rebejn ni rchagljaztis ruhuii xho rien bejn, direni gacbee xhi yu' nen las-tooreni. ¹³ Palga najcnu si'c bejn ni rajc yejcreni, si'c najcnu par Dios, palga najcnu si'c bejn ni nasa'c xcäriejnnu, najcnuni par la'tu. ¹⁴ Sa'csi sanälazduxh Jesucrist nuure, ni'c rusoobtisnu xti-idxn, sa'csi nancheenu gujt tejtis par guiraanu, ni'c najcni si'cni agujt guiraanu nez loj Dios. ¹⁵ Luxh Jesucrist gujt xcuent guiraa rebejn, te renani rililajz xtiidxni, na'cru guibajjnreni xcuent-tis laareni, alga guibajjnpacreni xcuenttis Jesucrist nani gujt, nani gubañsac xcuent laareni. ¹⁶ Ni'cni nuure dinu fii lo bejn si'cni najcreni lo guedxliujre. Galoo biembeenu Jesucrist si'cni gujcn che gubajjni lo guedxliuj, niluxh naj et si'cti riembee-nuni. ¹⁷ Ni'cni chutis bejn, palga rililajzni xtidx Jesucrist, sujnnini te beñcoob, diruni guichagljaz gunruni nani rajc lo guedxliuj, alga guichagljazni gunni xtzun Dios.

¹⁸ Guiraa dee siääd lo Dios, nani basiäjł lajzni xcuent Jesucrist, dxejcti baniidxni loonu rediidx xcuent xcälrusiäjł lajzni te gusule'nu rediidxga, ¹⁹ nalajznu, nanab gusule'nu diidxre: Dios guyunäj Jesucrist, cagusiäjłlajzni con reben guedxliuj, te xca'nireni, sa'csi diruni gudzuub xtojł reni ahuililajz xtiidxni lo xcuentreni. Dxejc gule Dios nuure te gusule'nu rediidxpacre lo rebejn. ²⁰ Ni'cni sio'pnu te guiniinu xtidx Jesucrist, najcni ascanu lagajc Dios canabduxh lojtu che rniabduxhnu lojtu, colgusiäjł lajztu, colyajc tejsi con Dios. ²¹ Di Jesucrist niujn nicla tej dojł, niluxh

sa'csi sanälajz Dios nuunu, xcuentnu bejn Dios gujc Jesucrist si'c te beñdojł che gule'cni guiraa rextojł guedxliuj yejc Jesucrist che cuajni lo cruzj. Si'c gujcnı te sajc ga'pnu xcälhaya, xcälhasa'c Dios xcuent Jesucrist.

6

¹ Ni'cni rniabnu lojtu, jia'cnu tejsi lo xtzun Dios, na'c cuälaztu xcälracnäj Dios; palga guntu si'c, xlia'si cua'tuni. ² Sa'csi loj xtidx Dios caj scree:

Dxej nani riäjł gunäni, bacuadiagä xtiidxtu, dxej che gubicaj xtojłtu gucnää la'tu.

ıColjiejn! Naj najc te tiempsa'c,

coljiejnza, naj najc dxej ni guibicaj xtojłtu.

³ Na'c jiennu nicla tej ni gun guidxe'ch lajz bejn, didi guiniireni xhet laadi najc xcälrusule'nu.

⁴ Niluxh lo guira'ti dzuun ni riennu, guluilojnu lo rebejn najcnu xmos Dios; gacnu nadolajz; jiennu huant che rusacsireni nuure; che rdejndu trabajw; che di jien xho jiennu; ⁵ che rguijnreni nuure; che rusäureni nuure nen latzguiib; che rdejndu lo bieiduxh; che rdajł xtzunnu; che re'ch bacal yääl; che rucua'nnu; ⁶ guluilojza najcnu xmos Dios xcuent xcälhabsa'cnu lo Dios; näjza xcälhansa'c xtidx Diosnu; näjza yälrajc nadolajz; sa'csi laaca riennu lo sa'nu; näjza sa'csi rbäjz Sprit Dxañ xten Dios nen lastoonu; näjza xcuent yälrinälajzpac bejn; ⁷ näjza xcuent didxguliipac; näjza lo xcälrnibeduxh Dios; ca'zanu si'c te madxed xcälhaya Dios, ca'nuni guropñaanu, ladbee, näjza ladbäjgw. ⁸ Ruluilojzanu najcnu xmos Dios palga chä'p xpala'nnu, o palgaza jianxtujynu; palga

guiniireni didxsa'c xcuentnu, o palgaza guiniya-jreni nuunu; palga naareni najcnu beñrusguee, mase najcnu beñ ni rnii didxlii. ⁹ Palga rut rla-jzdi gumbee nuunu, o palga guira'ti beñ numbee nuunu; acayejtnu, niluxh bahuii, anu anabajñ; rusaan Dios rguijñreni nuure, niluxh dinu guet; ¹⁰ najcnu si'c beñ ni yu' xliajs, niluxh rbalaaznu; najcnu si'c beñ ni xhet rajpdi, luxh riennu gap-duxh beñ; najcnu si'c beñ ni xhet rajpdi, niluxh rajpnu guiraloj.

¹¹ Lojtu, beñ Corinto, aguniliinu lojtu guiragajc rediidx ni yu' neñ lastoonu. ¹² Xhetliidi diidxdidi bacua'tznu lojtu, niluxh pet cacuatx lajztu diidx ni nanab guiniitu loonu. ¹³ Naj narä rulidxä la'tu si'c rulijdx te Dad rexi'nni: ¡Colguinii loonu rediidx ni yu' neñ lastootu!

Najcnu si'c xquidoo Dios ni nabajñ

¹⁴ Na'c guchaagtu lo rebeñ nani di chalilajx xtidx Dios, sa'csi di gacdi gunteblojtu dzuun sa'csi tejni rla-jz gun dzunsa'c, steeni rla-jz gunni dzun-guijdx, ¿xho gac sanäj bajl xcäjy, ä? ¹⁵ O ¿xho gac sanäj Jesucrist beñdxab ni laa Satanás, ä? O ¿xho gac sanäj te beñ nani rililajx xtidx Dios te beñ ni di chalilajx xtidx Dios, ä? ¹⁶ ¿Xhixh tebloj najc xquidoo Dios con rebanäjb, ä? Ni nuunu najcnu xquidoo Dios ni nabajñ, lagajc si'cni gunii Dios galoo:

Cuäzä neñ lastooreni, sisiaääzarenii.

Narä sacä Xtiosreni, laareni sajcreni rexpänä.

¹⁷ Ni'cni colrrii galäiireni, colguibicaj lojreni, te laad colcuääz, si'c naj Dios:

Te gac xca'ätu, na'c fal'tu recosdxuudx.

18 Dxejc la'tu sajctu rexinganä, rexindxa'pä, luxh narä gacä xtadtu, si'c naj Gueb Dios ni rajp guiralii yälrnibee.

7

¹ Ni'cni, la'tu ni sanälazä, sa'csi abia'n Dios diidxre loonu, do'o guisia xcäriejnnu, lastoonu näjza tiejxhnu, do'o cuäcaj guiraa rexhigabguijdx, guiraa redojl, te gac sanu lo rexnezyudxan Dios con xcälrdxejb Dios.

Xho basiejch lajz rebeñ Corinto

² ¡Colchanälajz nuunu neñ lastootu! Xhet latsiajdi biennu lojtu. Rut baxhiñdinu. Rutza basgueddinu. ³ Dina guiniä rediidxre te cue'cä xquejtu; ni aguniä lojtu galooli, la'tu yu'tu neñ lastoonu palga tejsi guetnu, o palga tejsi guibajñrunu. ⁴ La'tu nadip lazä, rniduxhä didxsa'c xcuenttu lo bejn, rbedxi lastoä, rbalazduxhä loj guiraa retrabajw ni cadeednu.

⁵ Ni'cni che guyu'nu reguedx Macedonia, di niajcdi nusilajznu sa'csi guiralajt cadejdnu trabajw, xcuent yälrdijl ni guyu' guideb gabinu, xcuentza yälrdxejb ni guyu' lastoonu. ⁶ Niluxh Dios ni racnäj rebejn ni rac-huin lajzreni, gucnäj nuure, sa'csi che bidzujñ Tito guredxi lastoä. ⁷ Luxh xhet sa'csi bidzujñtis Tito, näjza sa'csi gulecdxitu lastoo Tito, näjza sa'csi biädnäni diidx xho yu'tu, xho rlajztu fiitu narä, xho yu' xliajs lastootu xcuent xtojltu, xho rladzuxhtu guntu si'cni guniä lojtu, ni'cni bibalasduxhäru.

⁸ Acananä guc-huin lajztu che biltu guiitz ni bacuaä lojtu, niluxh di lazä niac-huin mase che baxhaläni guc-huin lazä, sa'csi naj nanä mase bejn

guijtzga guc-huin lajztu, xhet xchejdi guc-huin lajztu. ⁹ Niluxh naj rbalazä, et sa'csi guc-huindi lajztu, alga sa'csi guc-huin lajztu te basiejch lajztu xcuent xtojltu, sa'csi guc-huin lajztu si'cni rlanj Dios, te di yu' xhi gunijttu xcuent nuunu. ¹⁰ Sa'csi yälrac-huin ni ruxhal Dios loonu rujn rusiejch lajznu, te ruslaa Dios nuurnu lo dojl ni'cni rbaalazä che bejn ni si'c. Niluxh yälrac-huin xten guedxliuj dini gun gusiejch lajz rebejn rextojlreni, alga rujni nitloj bejn tejpas. ¹¹ La'tu bejntu huant xliajs ni baxhal Dios si'cni rchaglajz Dios gac. Naj jcolhuii gan! jLacti xhi cossa'c bejn ni par la'tu! Bejn ni bahuisa'cpactu xhini'c gujc, te gac gusulegajctu xcuentni; dxejc bejn ni bidxe'chtu, najza bejn ni bidxejbtu, ni'cni basaantu dojlga, dxejcti bejn ni rlanjpactu nuhuiitu loä, bejnzani guyu'tu yärsia' xcuentä, bejnzani rlanjztu guntu yälguxhtis bejn nani bejn dojlga. Guiraa redee baluiloj et la'ditu bejn dojl. ¹² Ni'cni, che bacuaä guijtzga, dina nucuaäni loj bejn ni bejn dojlga, niluxh bacuaä guijtzga lojtu te guiluiloj xcälrsia'tu ni rajptu xcuent narä nez loj Dios. ¹³ Ni'cni aguredxi xcäriejnu.

Naj aguredxi xcärienä, bibalazduxhäru xcuent xcälrbalajz Tito, sa'csi bicoob, bisilajz xpritni xcuent guiraatu. ¹⁴ Sa'csi palga yu' xhi didxsa'c ni räpä lojni xcuenttu, ditu nusanxtujy narä nez lojni. Niluxh sigajcni guniinu ganax didxguli, sigajcza najc guiraa redidxsa'c xcuenttu ni guniä loj Tito, guliipacni. ¹⁵ Ni'cni maazru sanälajzni la'tu, che rnaj lajzni xho basoobtu diidx, xho bejntu cua'tuni che bidzujnu, racsejslitu cadxejbtu. ¹⁶ Naj rbaalazä sa'csi loj guira'ti la'tu

nadip lazä.

8

Saru rudeedreni meel

¹ Naj bejtznu, rlanjnu guiniinu lojtu xho badeed Dios xcäl'rulaslajzni lo rebeñ Macedonia ni huililajz xtidx Dios. ² Mase gudedduxhreni trabajw, bibalajzreni, mase xhetliidi gojpreni, badeedreni meel si'c te beñ ni rajp. ³ Narä caniliä lojtu, badeedreni xmeelreni si'cni gojpreni, luxh badeedrurenı loj ni naa bejñ sajc gudeedreni. ⁴ Gunabduxhzarenı loonu guisaannu gudeedreni xmeelreni te gacnäjreni rexpen Dios. ⁵ Niluxh direni niujn si'cni biennu xhigab gunreni. Ganid-doo badeedreni lagajc laarenı loj Dad Jesucrist, näjza loonu si'cni rnıbee Dios gac. ⁶ Sa'csi batie' rexpen Macedonia meel, ni'c naj räpä loj Tito chanuupacni gutie'ni meel lojtu si'cni gunıı Tito lojtu galoo. ⁷ Rujntu xhidajl dzunsa'c. Rililazsa'ctu xtidx Dios; rnısa'ctu xtidx Dios; rajptu yäl'najñ; rchaglajzpacıtu guntu dzuun; rinälajzıtu nuunu, ni'cni na'c gusaantu tedcaj gunzatu dzunsa'cre, nalajznu, gudeedıtu meel.

⁸ Dina guiniä lojtu colyujnpacni; narä rlazätis gacheetu xho rbaalajz renı rudeed meel te gulıloj don la gulıı sanälajzpacıatu rexpen Dios. ⁹ Sa'csi la'tu anıbecheetu rulaslajz Dad Jesucrist, te mase najcni ri'cw, rajpni guiraa xhixıten Dios, xcuentu gujcnı si'c te beñ ni xhet rajpdi, te xcuentni ga'ptu guiraa rehxixıten Dios xhaguıbaa.

10 Narä siniä lojtu xhi xhigab runä, par lagajc xcäl̄nasa'ctu. Gudebijzli ganiid la'tu guslojtu bejntu dzunsa'cre, luxh rbaali lajztu rlaizpactu gun-tuni. 11 Naj colchanuu, colguluux dzuunga si'cni guslojtu cayujntuni. Naj te luux dzuunga colgudeed si'cni rajptu. 12 Sa'csi palga rlaizduxh te bejn̄ gudeed lo Dios, laaca najc gudeedni si'ctis ni rappacni. Di Dios guiniab gudeed bejn̄ nani dini ga'p. 13 Dina guiniä gudeedtejtu te tedtu trabajw te gapduxh stee bejn̄, alga te gacteblojtistu. 14 Nani rajprulu naj ni'c colgudeed te gusalojtu ni cayäädxreni, te stee dxej nani rajpreni laareni sajc suniidxzareni te gusalojreni nani cayäädxtu te si'c gacni tebloj. 15 Sa'csi lo xtidx Dios caj scree: “Te bejn̄ nani batopduxh yäl̄nasa'c, xhet bia'ndiru, dx-ejcti nani guxiä batojp yäl̄nasa'c, xhet biäädxd̄i.”

Tito näjza rexcompanieerni

16 Xquixtios lo Dios nani rudeed lo Tito lagajc yärsia' ni rapä narä par la'tu. 17 Sa'csi cuäjbni gunni nani gunabä lojni gunni. Luxh sa'csi rlaizduxh-pacni gunni xtzuum Dios, naj lagajc laani bejn̄ni xhigab jädhuini lojtu te luux dzuunre.

18 Caguxhānu xtee bejtznu chanä Tito. Guiraa rebejn̄ guidoo rnii didxsa'c hueen xcuent bejn̄re sa'csi laaca rusule'ni xtidx Dios. 19 Ni'ctis aguleza reben̄ guidooni te chunäjni narä te gacnäjni narä lo xtzuum Dios nani cayennu te guiliä'pni xpala'n Gueb Dad Jesucrist, te guluilojza lacti rlaizpacni jiennu xtzuumni. 20 Ni'cni rlažä jiapdaduxhnu te di chu tej ni guiniyaj nuure xcuent melrore ni chosa'nnu lo rexpejn̄ Dios. 21 Sa'csi narä riuduxhä

runä nani najc laaca, et ganax nez lojdi Jesucrist, näjza loj rebejn.

²² Con guiro'p redee, caguxhalzanu stee bejtznu, nani agujc balti huält bihuiinu xho rujnni, te bahuiipacnu rlanjpacni gunsa'cni xhidajl dzuun, luxh naj rlanjruni gunsa'cni redzuunga sa'csi nadip lajzni la'tu. ²³ Palga yu' chu guiniabdiidx xcuent Tito, colyejtz lojni laani najc nani cayunnäj narä dzuun lojtu. Dxejcti xcuent stio'p bejtznu, laareni najcreni xquixhajg reguidoo, rliä'pzareni xpala'n Jesucrist. ²⁴ Ni'c na'c guidxejbtu che yu'tu lo rebejn reguidoo guluiipactu loj rebejnğa xho sanälajztu, näjza redzuun ni rujntu ni'c rniinu ganax didxsa'c xcuenttu.

9

Meel par rebejtznu

¹ Ni'cni dina gucuaäru lojtu xcuent dzuunre, nalajznu, yälracnäj rexpejn Dios, ² sa'csi anancheä rlanjpactu guntuni, luxh xcuentpac ni'c agulä'pä xpala'ntu loj reben Macedonia, räpä lojreni la'tu, reben Acaya, gudebijzli batie'tu meel, luxh sa'csi bejntu si'c, xhidajlza reben Macedonia biniib te badeedzareni meel. ³ Ni'cni abaxhalä rebejtznu lojtu, te di xlia'si gulä'pä xpala'ntu xcuent dzuunre, te acabäjzlitu gudeedtu xmeeltu, sigajc ni agunixgää lojtu. ⁴ Didi che jädnää reben Macedonia jiophuiinu la'tu, xhet rajpditu, dxejc jianxtuyä narä, näjza la'tu. ⁵ Ni'cni benä xhigab, nanabpac jädxgaa rebejtznu, jädhuiireni la'tu, te fiireni don xho gac xcuent meelro ni galooli bia'n diidx gudeedtu, te abatiexgaatu nani gusalajztu sa'csi

rlajzpacu gudeedtuni, xhet sa'csi rniinu riäjlpac gudeedtuni.

⁶ Rniliä lojtu, nani guxii rbe'c, guxiiza yäl_nasa'c guiliäsni, niluxh nani rbe'c xhidajl binij, xhidajlza yäl_nasa'c guiliäsni. ⁷ Tejgatu colhuidon lacti sajc gudeedni, dxejc si'c sugudeedni si'cti ni rla_jzni, na'c gun tiopdi lajzni, etza sa'csi riäjlpac gudeednini, sa'csi Dios sanälajz bejn ni rbaali la_jzni rudeedni meel lojni. ⁸ Luxh Dios sajc gunid_xru xcälracnäjni lojlu, te si'c guixe-guixee sajplu xhidajl guiraloj rehxixtenlu, te ga'plu xhitis ni rquiinlu loj guira'ti xtzunsa'clu. ⁹ Sa'csi lo xtidx Dios caj scree:

Abadeduxhni loj rebejn ni xhet rajpdi luxh redzunsa'c ni rujnni, najcreni par tejpas.

¹⁰ Dios nani rudeed binij ni rbe'c nani rujn dzuun loniaa, laani suniidxzani yätxtiil te guidaunu, lagajc Diosga suniidx, sutajlza binij cue'ctu, lagajc laani sustioobnini te gacduxh yäl_nasa'c xten xtzunsa'ctu. ¹¹ Te si'c ga'ptu lacti yäl_nasa'c te gac gudeedzatu xhiroob. Luxh xcuent xtzuunnu, meel ni ruxhaltu loj rexpejn Dios sujn gudedduxhrene xquixtios lo Dios. ¹² Sa'csi che racnäjtu rebejtznu, dinu guideed ganaxtis ni rquiinrene, rujnzanu rudeedrureni xquixtios lo Dios. ¹³ Che racnäjtu sa'tu si'c, ruluilojtu lacti rusoobtu xtidx Dios si'cni ahuililajztuni, ni'cni siliä'preni xpala'n Dios xcuent xcälracnäjtu, nalajznu xcuent meel ni badeedtu lojrene, näjza loj guiraareni. ¹⁴ Dxejcti laareni sibedx-siniabzareni lo Dios xcuenttu, sinälazduxhrene la'tu sa'csi runid_xduxh Dios xcälracnäjni lojtu. ¹⁵ ¡Xquixtiosti Dios sa'csi baniidxni yäl_nasa'cduxhtej loonu!

10

Yäl̄rnibee ni rajp Pabl sa'csi najcni apost

¹ Lagajc narä, Pabl, rniabduxhä lojtu, con guiraa didxdoo, guiraa didxsa'c xten Crist, (narä ni nac beñnadolajz che biälä lojtu, niluxh che suga'a zijt lojtu, dxejc nacä beñnialajz). ² Narä canabä lojtu, colguibansa'c te che jädhuiä lojtu, dina gacä nialajz dizana guiniä redidxnaj ni abenä xhigab guiniä loj gaii bejñ nani rnii nabañä si'c te beñguedxliuj. ³ Guliicani najcnu beñguedxliuj, niluxh dinu gucuanäj sa'nu guiib nani rca' beñguedxliuj che rcuaareni. ⁴ Sa'csi reguiib ni rca'nu te guidiisa'nu direni gac sa' guiib ni rca' beñguedxliuj. Nuunu rucuaanu con xcäl̄rnibee Dios te riennu gaan loj guiraa rexcäl̄rnibee guedxliujre. ⁵ Ni'cni cagutzujñnu guiraa rehxigabguijdxreni, näjza nani rchaloreni najc xhigabro nani rlajzreni guiniyajreni yäl̄rumbee Dios, luxh caca'nu guiralii rehxigabnu cagutednureni ladzñaa Jesucrist te gusoobnu rextidx Jesucrist. ⁶ Cabääztisnu te gunnu yäl̄guxhtis loj chutis bejñ ni dini gusoob xtidx Dios, che abasoob guiragajctu xtidx Dios.

⁷ La'tu cahuiitu redzuun ni rienñ. Palga yu' chu tejtü ni rchaloni najcni xpejñ Crist, sugunsa'cni xhigab, fiini xho najc lastooni, dxejcti sugacbeepacni sigajcni ahuililajzni xtidx Jesucrist, sigajcza nuure ahuililajznanuni. ⁸ Sa'csi mase guiliä'päru xpala'nä xcuent yäl̄rnibee ni rapä, ni baniidx Dios te gustiobä xcäl̄rililajztu, et te guxhiñädi la'tu, nicla si'c dina guituiä. ⁹ Dina rlazä guchalotu rlazä guchebä la'tu con rexquitzä. ¹⁰ Sa'csi rniireni: “Lo rexquijztni caj didxnagajn, didxnialajz, niluxh

che suga'ni laapacni, xheti xcäl'siudzu'tzni, luxh xho rniaj diidx ni rniini." ¹¹ Luxh ni rii si'c, sugacbeepacni dee: si'cni najcnu con rextiidxnu che rucuaanu lojtu che yu'nu zijt, sigajcza najcnu che suganäjpacnu la'tu.

¹² Dinu gun xhigab najcnu tebloj loj rebejn ni runnaro lagajc laareni. Niluxh reni'c rchaloreni si'c sa'csi ruhuiireni xho najcreni cuä' stee lagajc sa'reni. Che rujnreni si'c, nayääl xcäriejnreni.

¹³ Nuure dinu gunnarotej lagajc nuurnu, niluxh riennu si'cni nungäjł jiennu, xcuent yälrnibee ni baniidx Dios loonu te jiennu dzuun cadro yu'litu.

¹⁴ Ni'cni dinu nidedcaj xcälrnibeenu che bio'pnu lojtu, sa'csi baniidx Dios yälrnibee loonu ganiddoo nuunu gusule'nu xtidx Jesucrist lojtu. ¹⁵ Dinu niennaro lagajc nuurnu xcuent xtzuun ste'ca bejn, ascanu lagajc nuunu biennuni. Cabääznu tioobru xcälrililajztu, te gac jienrunu dzuun lojtu, si'ctis gal jiennuni. ¹⁶ Te gacza gusule'nu xtidx Jesucrist ste'ca lajt ni ria'n zijtru lo guejdx cadro yu'tu, na'cza gunnaronu lagajc nuunu xcuent dzuun ni bejn ste'ca bejn.

¹⁷ Sa'csi nani rlajz gacnaro, suguiliä'pni xpala'n Dad Jesucrist. ¹⁸ Sa'csi et nani rliä'p lagajc xpala'ndini ni ria'n hueen nez loj Dios, niluxh bejn ni rliä'p Jesucrist xpala'nni, ni'cni rbalaznäj Dios.

11

Pabl näjza rebejn ni rniisi najcreni apost

¹ Maläii chanunäsijctu narä lał ni guiniä gaii didxnayäle', niluxh asanunäjtu narä. ² Randzu'ä la'tu con yälrandzu' ni baniidx Dios, sa'csi abia'n

diidx gutedä la'tu ladznäa Jesucrist te xca'ni la'tu. Rlazä gactu beñnaya chäätu lojni, si'c te dxa'p che ruchñaani te bi'n, rut bahualdini. ³ Niluxh rdxebä didi gusguee beñdxab la'tu si'c ni basguee bäl Eva con xcälñadxällajzni. Didi gunni guichaa xhigabtu, guibicajtu lo xtidx Jesucrist luxh ñaj laaca rajñpactu Jesucrist, guideb lastootu. ⁴ Sa'csi la'tu cagutipduxh lajztu che riädni ste'ca beñ lojtu xtidx stee Jesús nani digac nani bisule'nu lojtu; o che naareni xca'tu stee sprit ni digac nani acua'tu; o che naareni chalilajztu ste'ca diidx nani najc garenca lo xtidx Dios ni ahuililajztu. ⁵ Narä runä xhigab dina gacä beñ ni guxiiru sajc loj guiraa reapost.

⁶ Mase di gacdi guinisa'cä, xhet yälñajndiza cayädxä; niluxh ni'c huenliisi rluiloj guiraa redidix ni abaluiä lojtu, guiraa redzuun ni abenä ro'c.

⁷ O ¿la benä te dojl guyu'ä lojtu si'c te beñ nadolajz, te gactu beñroru, sa'csi xhetliidi cua'ädi xcuent ni basule'ä xtidx Dios lojtu? ⁸ Cua'ä meel ni baniidx garenca guidoo loä che guyu'ä lojtu, te benä xtzun Dios lojtu. ⁹ Che guyu'ä lojtu guyu' xhi biquinä, niluxh xhet cua'ädi lojtu, dina nutalä xtzuntu. Sa'csi che biääd rebejtznu ni siääd Macedonia, baniidxreni guiraa ni biquinä. Loj guiraa redee dina nutalä xtzuntu, luxh si'c sinuu gunä. ¹⁰ Guideb didxlii xten Jesucrist ni yu' neñ lastoä, rniliä rut sajcdi gudzucaj xcuent xho yuä lojtu, ni'cni care'ch didxroga lo guiraa reguedx Acaya. ¹¹ ¿Xhicuent rniä si'c? ¿Laa sa'csi dina chanälazä la'tu, ä? ¡Xho gacni si'c! ¡Dios anajn lacti sanälazä la'tu! ¹² Niluxh nani rungacä, lagajc ni'c sinuu gunä, te gudxonä renani rlaajz

gacnaro, renani rla_jz naa rebejn najcreni si'cpac najcnu, niluxh direni gac. ¹³ Direni gac apost, laareni rusgueerene, rujnsireni si'c ni najcreni apost xten Jesucrist, luxh rut najcdireni. ¹⁴ Luxh xho dini gac si'c, ni lagajc be_ndxab ni laa Satanás ruluiloj si'c te xangl Dios ni rdimbicha' te rusgueene bejn. ¹⁵ Ni'cni na'c guidxelojtu palga näjza rexmos be_ndxab riääd, rujnsireni si'c bejn ni rujn dzunsa'c, niluxh sinitlojrene par tejpas xcuent ni rujnrene.

Rdej_d Pabl trabajw sa'csi najcni te apost

¹⁶ Rnisacä lojtu, na'c guntu xhigab yecä cayajc, niluxh palga si'c rujntu xhigab, colgusaanza guiniä si'c te ni rajc yej_cni te guiniäza didxro lagajc xcuentä. ¹⁷ Diidx ni rniä dina guiniäni xcuent xcäl_rnibee Dios, alga rniäni si'c te ni rajc yej_cni, lala redidxro ni rniä xcuent lagajc narä. ¹⁸ Sa'csi lacti bejn yu' ni rniä didxro xcuent redzuun ni rujnrene lo guedxliujre, sigajcza siniä didxro xcuent lagajc narä. ¹⁹ Ni la'tu, sa'csi nasi_nduxhtu, sanunäjtu rebejn ni rajc yej_crene. ²⁰ La'tu sanunäjtu chutis ni rnibee lojtu si'c te lam, o rusguee la'tu te rba_jnrene xhi xtentu, o rujnni runxlia'tu xtzuunni o rliä'preni lagajc xpala'reni, o rga'preni lojtu. ²¹ Mase rtuiyä guiniäni, dipac niajcdi niniä diidx lojtu te niacä si'c najc rebej_nga. Niluxh loj xhitis nani runnaroreni, (canisicä si'c te be_nnyääl) narä saj_cru gunnaröä.

²² ¿La najcreni xpejn hebreos? Sigajcza narä. ¿La najcreni xpejn Israel? Sigajcza narä. ¿La najcreni xajg toAbram? Sigajcza narä. ²³ ¿La najcreni xmos Jesucrist? Narä nacäruni lojrene. Naj rniä

si'c te bejn ni rajc yejcnĭ. Abenāru dzuun lo-jreni, agudijnrurenĭ narā loj ni gudijnrenĭ laarenĭ, abasāururenĭ narā neŋ latzguiib, niĉla gac guigab bal huält gudijnrenĭ narā; baltiza huält ameer ni-etā. ²⁴ Gaii huält gudijn rexpejn Israel narā, tejga huält batiājlneni duguijd detzā galbitzubigaa huält. ²⁵ Chon huält bahuajcwrenĭ narā garo't; stee huält bacuaarenĭ guij yecā; chon huält biāāz barcw cadre sa'ā loj nisdoo; teb dxej, teb yāäl guyu'ā lo nisdoo. ²⁶ Huaduxhā biaj, lacti bixun riesgw xcuentā lo gueuu, xcuent regubaan, xcuent rebenlaxdā, xcuentza rebenzĭjt. Bixunza riesgw nen reguedxro, nājza nez lo reyubĭdz, nājza lo nisdoo, nājza xcuent rebejn ni rusguee, rniisirenĭ najcnenĭ bejtznu lo xtidx Jesucrist. ²⁷ Abenduxhā dzuun, agudedduxhā trabajw, balti yāäl dina niesā, balti huält gulanā, biolā, balti huält xheti xhi niauā; agudedāza yālnalduxh; guyu' huält xhetiza xhabā.

²⁸ Luxh xhet loj redeetis rdedā trabajw; guixe-guixee di lastoā cuedxi xcuent yārsia' ni ru'ā xcuent reben guidoo ni huililajz xtidx Dios. ²⁹ Cherdxajg tejtĭ, nājza narā rdxagā. Palga tejtĭ riajb lo dojl, narā ruduxhā yārsia' xcuentni. ³⁰ Palga nanab gunnaroā lagajc narā, sunāni xcuent redidx nani rululoj xcālr dxagā. ³¹ Dios ni najc Xtrad Jesucrist, nani riājĭ guiliā'p xpala'nni par tejpas, ananchee dina gusgueā la'tu. ³² Che guyu'ā guedx Damasco, gubernadoor nani guyu' ro'c, najcni xpejn reiĭ Aretas, gunibee gojp rexcuxhtisni guejdxga te niniaazrenĭ narā te nisāurenĭ narā nen latzguiib. ³³ Niluxh basiājtrenĭ narā neŋ te dximro nez ro' te padeer ni rdejĭ gabi guejdxga, te si'c

gulaä ladzñaareni.

12

Dios baluiloj lo bacal

¹ Mase riäjĵ guiniäni, xhet gunädi gaan guiniä didxro lagajc xcuentä ni'cni rlazä chanuu diidx, guiniä xcuent rebacal näjza xcuent nani baluiloj Dios loä. ² Numbeä te niguii ni ahuililajz xtidx Jesucrist. Gutzudaj ijz huijni guibaa ni riojnga, dina ganä laa guideb tiejxhni huijni, o la ganax xspritni huij, Diostis najn. ³ Diostis najn la guideb tiejxhni, o ganax xpritni, niluxh nanä xho huij niguiiga, ⁴ guläs Diosni cadre yu'pac Dios, luxh ro'c biejn diajgni didx-xhiga'tz, didxroduxhtej, nani di gacdi guinii beñ guedxliuj. ⁵ Xcuent sa' niguiiga sajc guiniä didxro, didxsa'c, niluxh xcuent lagajc narä, di gacdi guiniäni; siniätis diidx ni ruluiloj xcälrdxagä. ⁶ Mase rlazä guiniä didxro, didxsa'c xcuent lagajc narä, dini gac didxnayääl, sa'csi guli-icazani. Niluxh dina guiniäni te di guntu xhigab nacä beñroru loj ni rhuiitu runä o nani riejn diajgtu rniä.

⁷ Baluiloj Dios xhidalduxh cosroduxh loä, niluxh te na'c gacä beñnaro, basaan Dios gusloj guyuguijdx tiexhä, si'c te guejch huääz tiexhä, ni baxhal beñdxab xten Satanás te gusacsíni narä te di gacä te beñnaro. ⁸ Chon huält agunabä lo Jesucrist xcuent ni'c, te guibicajni. ⁹ Niluxh laani najni loä: “Yälracnäj ni gunidxä salduxh luj, sa'csi ruzensa'cru xcälmilagwrä che xheti yälrutiplajz te bejn.” Ni'cni hueenru guiniä didxro sa'csi xhet yälrutiplazädi rapä, te guzeñ xcälrnibee Jesucrist

lastoä. ¹⁰ Ni'cni rbedxilazä xheti xcälrutiplazä, rbedxizalazä rniyajreni narä, näjza che caquinä guiraloj, näjza che rdedä trabajw xcuent Jesucrist, sa'csi che xheti xcälrutiplazä, dxejc runiidx Dios yälñadip, yälñadaan loä.

Yu' Pablyärsia' xcuent guidoo ni yu' Corinto

¹¹ Agucä si'c te bennayääl, lagajc la'tu bejntu nacä si'c. La'tu riäjñ niniitu didxro, didxsa'c xcuentä, sa'csi gajdpac biädxädi, nadxagä loj reapost ni sajcru mase rut nacädi. ¹² Redzuun ni benä lañ ni guyu'ä lojtu, benäni si'c te ni najcpac apost, huinuutis benäni guideb nadolajz näjza reeseen, näjza remilagwr. ¹³ ¿Xhi benä lojtu te naatu runä xhigab guxiiru sajctu loj guiraa reguidoo? Nani benätis najc dee: dina nutalä xtzuuntu, nalajznu dina niniabä niacnäjtu narä si'c gucnäj narä reguidoo ni yu' garenca lajt. ¡Colsiäjñ lajztu narä dojlre!

¹⁴ Naj cayunä xhigab jiädhuiätu, ñaj gacni chon huält siälä. Di quilä xhixtentu, alga lagajc la'tu rguilä. Di rlazä gutalä xtzuuntu. Di riäjñ cuchee rebiuux meel par xcuzajnreni. Reguzajn ni riäjñ cuchee meel par rexi'nreni. ¹⁵ Xhet najcdi gunitä guiraa nani rapä, näjza lagajc narä sujiuxä, te laa xaimtu lo dojl. Palga chanälazäru la'tu, ¿la guxiiru chanälajztu narä, ä?

¹⁶ Niluxh mase si'c najcni, di narä nutalä xtzuuntu. Empac yu'reni canii basgueä la'tu sa'csi nadxällazä. ¹⁷ ¿Xhixh naatu cua'ä xhi xtentu sa'csi baxhalä rebejtznu lojtu, ä? ¹⁸ Che baxhalä Tito, rapä lojni chanääni stee bejtznu te jiädhuiireni la'tu. ¿Xhixh cua'ni xhi xtentu, ä? Xhixh et tejsi

xhigab biennu, tebloj biennu dzuun guiro'pnu che guyu'nu lojtu.

¹⁹ La_lni cayol_tu guiraa rediidxre, cayujntu xhigab canabnu jiäjl lajztu, niluxh xhet si'cdini. Caniinu rediidxre nez loj Dios, caniizanu con xcäl_rracnäj Jesucrist te si'c tioobrutu lo xtidx Dios, rebetzä nani rinälazä. ²⁰ Sa'csi rdxebä andi che jiädhuiätu fiä ditu gac si'cni rlazä gactu, dxejctiru la'tu suhuiizatu dizana gacä si'cni rlajztu gacä. Rdxebä andi yu'tu ni cadijl, ni ruguij lajzni xhixten sa'ni, ni cadxe'ch lo sa'ni, ni cala' lo sa'ni, ni caniyaj sa'ni, ni cagutajl diidx lo sa'ni; ni cayunnaro lagajc laani, ni cayujnza bieje. ²¹ Rdxebä andi che jiädhuiätu stehuält, gusanxtujy Dios narä xcuenttu. Rdxebäza sonduxhä xcuent xhidajltu nani abanijt, bejntu dojl galoo, luxh gajdtu gusiechlajztu xcuent xtojltu. Yu'tu ni di guiba_nnaya, resnäjtü bejn ni di gac chäältu, yu'za balti dojl rujntu.

13

Lult yäl_rlulijdx xten Pabl

¹ Naj gac cho_n huält siädhuiä la'tu. Guira'ti quej nanab cue'creni con xtidx tio'p o cho_n bejn ni najnpac xhi dojl bejn teygani. ² Mase ruti narä ro'c, arnixgaä lojtu lagajc diidx ni guniä che guyu'ä lojtu ni barojp biälä lojtu, luxh rniä loj renani abejn dojl, näjza loj guiraatu, palga jiälsacä, diruna gulaslazätu nicla tejtü, ³ sa'csi rlajztu fiipactu la guli runiidx Jesucrist yäl_rnibee loä te guiniä xtiidxni. Luxh Jesucrist dini guisisni xcuenttu, niluxh laani rustioobruni xtiidxni ne_n lastootu. ⁴ Guliicani che cuajni lo cruzj, gucni si'c te bejn nani casis,

niluxh naj nabajñni sa'csi rapduxhni xcälñibee Dios. Näjza nuure rsia'cnu si'c te bejñ nani casisnäjä laani niluxh nabaññäñnu laani xcuent xcälñibee Dios ni baniidxza Dios xcuenttu.

⁵ Colñinäj lastootu lagajc la'tu, colñhuii la guliipac ahuililajztu xtidx Dios; colñhuisa'c xho najc lastootu. ¿La ditu gacbee rbäjz Jesucrist neñ lastootu, ä? Palga rutini, rusqueetu lastootu, ditu nililajztu xtidx Dios. ⁶ Narä rlazä gacbeetu, dinu nusguee lastoonu, ahuililajzpacnu xtidx Dios. ⁷ Rniabä loj Dios na'c guntu cosguijdx, xhet te guiniidi bejñ didxsa'c xcuentnu, alga te la'tu guntu recessa'c, mase guiniireni et laadi cayunä narä. ⁸ Sa'csi xhetliidi rajcdi riennu te nitloj didxguli, xcälñibeenu najc te gusule'nu didxlii. ⁹ Ni'cni rbaa lajznu che casisnu, niluxh la'tu nadip, nadaantu; rbejdx-rniabzanu lo Dios guiza' xcälñirililajztu lo xtidx Dios. ¹⁰ Rucuaä reguijtzre lojtu che gajdna jiälä, te che jiälä na'c tilñäätu si'cpacni nungäjñ tilñäätu xcuent yälñibee ni baniidx Dad Jesucrist loä, te gac tioobrutu lo xtidx Dios, xhet te nitditu.

¹¹ Ni'cni rbejtznu, colñguibalajz, colñhuii guisa' xcälñirililajztu, colñcuedxñ lajztu, colñyennäj sa'tu tejsi xhigab, dxitis gubajñ. Dios xten yälñinälajz näjza yälñibecdxñ lajz chunäj la'tu. ¹² Colñii: "Xchan" lo resa'tu. ¹³ Guiraa rebejtznu nani ahuililajz ruxhal xtitios lojtu.

¹⁴ Yälñracnäjä xten Dad Jesucrist, näjza yälñinälajz xten Dios, näjza yälñracnäjä xten Sprit Dxan chu neñ lastootu. Sugacni si'c.

Xtidxcoob Dios ni biädinä dad Jesucrist
New Testament in Zapotec, Mitla (MX:zaw:Zapotec,
Mitla)

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Mitla

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Mitla [zaw], Mexico

Copyright Information

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Mitla

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

5cff1274-8dc3-5398-a94d-f6033bb363c9